

4 月度理事会議事録（2023 年 4 月 11 日（火）開催）

1. 会長報告（2 月 14 日（火）～3 月 13 日（月）出席案件）

3 月 14 日（火）日本人会・理事会 於：本館

3 月 21 日（火）日本人納骨堂・春季法要

4 月 4 日（火）三菱商事荻原前理事 佐藤新理事・ご挨拶 於：本館

4 月 7 日（金）日本人会・企画推進部会及び三役会 於：本館

4 月 8 日（土）泰日協会 桜フェスティバル 於：アユタヤ日本人村

4 月 10 日（月）ワットアルン教室 オープニングセレモニー

2-1 新理事承認

・石橋 慶衡 氏 (Yusen Logistics (Thailand) Co.,Ltd.)

・佐藤 弘康 氏 (Mitsubishi Co., (Thailand) Ltd.)

・藤 浩蔵 氏 (Sumitomo Corporation Thailand Ltd.)

→異議なく承認された

2-2 会長推薦理事承認

日本人会規約「第 14 条 2. 理事会は普通会員中より推薦立候補制度に則って選出された理事 2 2 名に加え、普通会員の中から、会長推薦に基づき、理事会の過半数の承認により選出される最大 2 名までの理事をもって構成する。」に則り島田会長より 2 名の理事の推薦があった。

・熊本 奈々子 氏 (Toyota Daihatsu Engineering & Manufacturing Co.,Ltd.)

・室賀 さゆり 氏

→異議なく承認された

3. 新オブザーバー紹介

・猪股 ゆき子 氏

・奥森 淳誌 氏 (Siam Takashimaya (Thailand) Co.,Ltd.)

4. 2023 年度理事役職について（島田会長）

島田会長より、2023 年度理事役職が発表された。

【三役・三役会メンバー】

加藤副会長/チャリティーバザー実行副委員長/企画推進部（三役）

日高（丸紅）副会長/企画推進部（三役）

吉田副会長/企画推進部（三役）

富永副会長/会報・広報部長/企画推進部長（三役）

太田副会長/総務部長/企画推進部（三役）

堀尾会計部長/予算審議委員長/企画推進部（三役）

小田原総務副部長/企画推進部(三役会メンバー)

米増総務副部長/企画推進部(三役会メンバー)

【各部長・委員長】

日高（日高洋行）事業部長/青少年部長/納骨堂カンチャナブリ基金運営委員長

神原事業副部長/運動副部長/納骨堂カンチャナブリ基金運営副委員長

安江厚生部長/厚生基金運営委員長/企画推進部

岩本運動部長
石橋教育部長/企画推進部
土田クラブ部長/会館・クラブ基金運営委員長/企画推進部
竹井婦人部長/チャリティーバザー実行副委員長
日時本企画推進副部長
室賀企画推進副部長/チャリティーバザー実行副委員長
熊本企画推進副部長/チャリティー基金運営副委員長
藤チャリティーバザー実行委員長/企画推進部
佐藤チャリティーバザー実行副委員長/企画推進部
金子チャリティーバザー実行副委員長/企画推進部
豊田チャリティー基金運営委員長/企画推進部
石井食堂運営委員長/事業副部長/納骨堂カンチャナブリ基金運営副委員長

5. 事務局新職員紹介

事務局の新職員である松浦翠職員より挨拶をした。

6. 一般報告（事務局）

（1）3月度個人会員動向

入会者 76 名 退会者 221 名 現会員数 4,591 名（内、準会員 24 名 会友会員 213 名）

（前年同月 4,575 名・前年同月比 100.3%）

（2）2022 年度個人会員の動き

個人会員数は、2022 年度 3 月末で 4,591 名となり、2022 年度の入会者数は 1,636 名、退会者数は 1,620 名となり、3 月末時点で前年に比べて 16 名の会員増となった。

（3）3 月度賛助会員

〈入会 2 社〉

- ・Bridge Integration Co.,Ltd.（輸出入・販売業（マンゴー「太陽の雫」））
- ・Office of the City of Yokohama Representative To Southeast and South Asia（企業支援・自治体交流）

〈退会 3 社〉

- ・Aji Co.,Ltd.
- ・CRE (Thailand) Co.,Ltd.
- ・Capital Nomura Securities Public Company Limited.

現会員数 516 社（前年同月 518 社・前年同月比 99.0%）

（4）会員優待店

【新規優待店】

- ・バムルンロード病院
- ・La tana Italian Restaurant

現在の有効店数 59 店舗

（5）3 月度会館来訪者数

本館：延数 260 名（実数 179 名）
別館：延数 1,646 名（実数 585 名）
合計：延数 1,906 名（実数 764 名）
（前年同月 延数 1,569 名（実数 541 名）前年同月比 121.4%（141.2%）

（6）会館貸出サービス

・3～5月の法人利用を紹介した。本館・別館ともに、企業の会議利用の為にご予約をいただいている。

（7）寄付・寄贈報告

・本の寄贈

荻原勝一様、福田康様、種田素子様、松村英敏様、望月寛様（COACH A）、他9名様より、計452冊寄贈頂いた。

（8）3月度会計報告

・3月度収入は、160万バーツ（前年同月 417万バーツ 前年同月比 38.5%）
・3月度支出は、289万バーツ（前年同月 229万バーツ 前年同月比 126.1%）
・単月収支は、-128万バーツ（前年同月 188万バーツ 差額 -316万バーツ）
・累計収支は、19万バーツ（前年同月 -123万バーツ 差額 142万バーツ）

【2022年度収入実績】

個人会員数（年平均）：2021年度実績から、235名減少 前年実績比-4.9%となった。

入会者数：2021年度実績と比べ、582名増加 前年実績比 +59.6%となった。

賛助会員数：賛助会員数（年平均）については、2021年度実績と比べ、15社減少。（2023年3月末現在：賛助会員数 516社）

会費収入：前年実績比で -0.2%となった。

会費外収入：広告収入が落ち込むものの、その他部門で大きく収入を伸ばし 前年実績比.+21.2%となった。

全体としては、前年実績比 +12.5%となった。

【2022年度支出実績】

各部支出は予算内となり、予算比 85.1%（特別行事を除く）にて終了なり、収支差は、+19万Bとなった。

【一般会計収支繰越金】

次期繰越金は、3,636万バーツとなった。

（9）その他報告

・4月の主な会議日程と各同好会・部会など主な行事日程を確認した。

5. 後援名義・ロゴ使用申請（事務局）

対象事業名：Jintan U-14 ASEAN Dream Football Tournament

・開催日：2023年7月24日（月）～29日（土） 於：ヴェルソーインターナショナルスクール

・主催：U-14 ASEAN Dream Football Tournament 大会実行委員会

・要請事項：ロゴ使用、広報協力

→異議なく承認された。

6. (情報共有) 2023年度定期総会について(事務局)

- ・4月27日(木)17時より臨時総会をサトーン本館にて、18時より定期総会を Glowfish Studio (日本人会サトーン本館上階)にて開催する。第二部として10年表彰式を行い、総会終了後はサトーン本館にて懇親会を行う。今年度はオンサイトのみでの開催とし、会場には150席(前方スクール方式・後方シアター方式)を用意する予定である。(360㎡。設備としては、机50台・椅子300脚用意)
- ・10年表彰では、2月度理事会にて承認された対象者17名(理事1名・一般会員15名・事務局職員1名)を表彰する。
- ・4月7日時点での出席予定者数は、一般ご出席者18名、名誉会員ご出席者3名、表彰者ご出席8名、理事・監事・オブザーバー・事務局40名、計69名。
- ・4月7日時点で委任状提出数は336名。総会には、会員の1/10の出席者及び委任状(457名分)が必要となる。オンラインでも委任状が提出できるようにしているので、引き続き各社の協力をお願いしたい。

7. 各部・各委員会報告及び提案等(発表順)

(1) 婦人部(竹井理事)

- ・4月25日(火)に日本人会別館にてセミナー「タイの夏を楽しく美味しく過ごそう」を開催予定。タイ国元日本留学生協会副団長の Boonchoo Tuntiruttanasoontorn 氏を講師にお迎えし、タイでの夏の楽しみ方や、この時期に美味しいものを紹介いただく。

(2) 厚生部(安江理事)

- ・3月の出産準備教室&すくすく会は、性教育講座やわんぱく広場等、8イベントを開催。未入会の方にも多く参加いただいている。
- ・みんなの相談室は、3月1日(水)にお茶会『のびさんと初めてのローカル旅を計画しよう』を開催し、14名の方にご参加いただいた。
- ・メイド紹介ボランティアは3件の求職者登録、1件の紹介希望、3件の電話相談があり、トライアルで1組成約となった。

(3) 事業部(日高(日高洋行)理事)

- ・3月21日(火)に日本人納骨堂(ワットリアップ境内)にて日本人納骨堂春季法要を行い、21名の方にご参列いただいた。また今回はコロナ禍で長年中止になっていたサーラーでの座談会が3年ぶりに開催された。また、下記の方より、ご供花・供物など頂いた。

ご供花：在タイ日本国大使館様、盤谷日本人商工会議所様

お布施：小野雅司様、神原彰三様、政岡絢子様、松浦孝次様、黒川かほる様、松田福子様、
平田真啓様・昌子様、山田光英様、CHIRAPORN NUALANANT 様

お供物：日高龍雄様、川満富子様、森妙子様、マイバーカー様、日本料理屋「花屋」様

- ・6月22日(木)にワットリアップ育英資金伝達式を開催予定。日本人会チャリティー基金では、2001年より、「ワットリアップ育英基金」に寄付支援(奨学金)を継続的に行っている。この基金は日本人納骨堂のあるワットリアップの前住職が逝去(1992年)された際に、住職の遺志を継ぎ設立(1994年)された基金で、高野山国際局からも毎年支援をしている。前回(2019年)は、バンコク・サムットプラカーン・スパンブリ・ペッチャブーン各県から選ばれた20校・226名に学資支援を行った。日本人会チャリティー基金としても、2019年と同額の50,000Bの支援をすることが決定して

いる。

・村上事務局長が高野山へ出張し、3月17日（金）に高野山国際局との面会打合せを行った。また、夕刻、大阪にてタイ国開教留学僧の会・総会に出席した。以下、情報共有及び意見交換を行った。

- ① 国際局とは、堂守の受入れに関する諸問題の情報共有をした。少子化、若者の海外志向が低下する中、候補者の選定に苦慮している、一方で、上座部仏教を勉強する機会と捉えるならば、高野山・日本人会とも、条件を整えているという認識を確認した。
- ② 納骨堂の維持に関して、日本人会会員の理解を得るためにも、会員向けの行事を検討して頂くよう依頼。
- ③ 納骨堂本尊、釈迦如来像・修復の件について、高野山国際局・タイ国開教留学僧の会にも情報共有した。

・内堀堂守の2月・3月の活動を報告。納骨堂堂守としての法要、写経会、涅槃会、写仏会を実施頂いた。2月22日（水）～3月19日（日）まで日本へ一時帰国した。東京藝術大学（小島助教授宛）訪問、高野山東京別院での東日本大震災13回忌慰霊法要出仕、タイ王国大使館農務担当官事務所訪問、高野山国際局事務会議出席、タイ国開教留学僧の会・総会へ出席等された旨、報告をした。

（4）青少年部（日高（日高洋行）理事）

・3月の活動及び4月の活動予定について報告。バスケットボールサークルが2月11日（土）、25日（土）、3月25日（土）にAnglo Singapore International Schoolとの交流試合を開催した。

（5）在タイ日本国大使館（新保領事部長）

- ・3月27日（月）より旅券・証明書のオンライン申請を開始した。また、3月27日（月）からビザページの増補が廃止されることに伴い、駆け込みでの増補が通常の10倍ほどにあたる310件あった。
- ・日本の水際措置は5月7日までとなる。以降はワクチンの接種証明なしでも入国可能になる。
- ・タイの規制で2週間の隔離期間が必要だった為、ツーリストのビザなし滞在期限は45日だったが、4月1日以降からは以前の30日の滞在期限に戻っている。
- ・参議院と衆議院の補欠選挙が行われる。参議院は大分県の選挙区、衆議院では千葉5区、和歌山1区。山口2区・4区。この選挙区に所属の方は大使館で投票できる。

（6）食堂運営委員会（石井理事）

- ・食堂売上3月は、993,880Bであった。会計件数1,672件、1日あたりの平均売上32,060B（売上があった31日間の売上金額を平均）、会計あたりの平均売上594B（1672件の会計の売上金額を平均）、タイ人顧客は2,840名、邦人顧客は405名、総顧客数3,245名、会員利用者延べ人数は127名、実数68名であった。
- ・商品売上金額の1位は「ちらしスペシャル」、商品個数の1位も「ちらしスペシャル」であった。
- ・4月より食堂賃料を10%値上げした。

（7）JICA（鈴木所長）

・日本人会チャリティーバザーについて何か協力できないか検討している。引き続き事務局と話していきたいと思う。

（8）国際交流基金（栗山所長）

・日本人会に後援いただいた4月1日（火）開催の『公開トークイベント「文学に映し出される社会」』は多くの方に参加いただき、好評に終わった。

(9) 文化部 (事務局)

・3/5 (日) に将棋同好会・春季将棋大会、3月11日 (土) にゴスペルクワイヤーPhriks・ミニコンサート、3月19日 (日) にバイリンガル同好会・親子狂言ワークショップ、3/21 (火) に国際結婚友の会・懇親お茶会、3月23日 (木) にメナム旬会・カオニャオ・マムアン茶話会、3月26日 (日) にクルンテープ写真倶楽部・撮影会を開催した。

(10) 教育部 (事務局)

・2023年度第1回英検は、一次試験を2023年6月3日 (4・5級) と6月5日 (2・準2・3級) に、二次試験を7月2日に開催する。

(11) 会報・広報部 (事務局)

・クルンテープ4月-6月号を4月10日に発送。特集は同好会紹介、ダンスチャレンジ Road to JAPANEXPOTHAILAND2023、カンチャナブリ慰霊塔と父。
・無料情報誌については、ダコ、ニコラボ、ワム、パノーラの4誌に掲載する広告を紹介した。ニコラボとダコはウェブ広告のみとなっている。
・3月のホームページアクセス状況は、訪問数5,211、閲覧数13,902で、LINE配信した日の閲覧数が高くなった。前年同月比は、訪問数47.5%、閲覧数71.6%、前月比は、訪問数85.9%、閲覧数91.8%であった。タイからの訪問数は72.6%、日本からは23.6%。前月と比較し、タイからは15.0%、日本からは13.8%減少している。日本からの閲覧は、東京、大阪、神奈川、千葉、愛知の順に訪問があった。
・LINEは8回の配信、登録者は前月より46名増加し、6,858名 (有効者数3,991名)
・Facebookは17回の投稿、登録者は前月より11名増の3,214名。
・インスタグラムは11回の投稿、登録者は前月より2名増加し、1,487名。
・Twitterは8回投稿し、フォロワーは前月より11名減少の1,200名となっている。

(12) 企画推進部 (事務局)

・2月23日 (木) ~3月30日 (木) の期間でオンラインにてタイ語基礎クラスを開催した。講座委託はJTCA Co., Ltd。3月2日 (木) のビジネス編講座内の特別セミナー (タイ人職員との働き方) は、HRI (Thailand) Co., Ltd. の江草嘉和氏に講師を務めていただいた。最終申し込み人数は3クラス合計41名となり、2名の方に新規入会いただいた。収支としては+34,553Bとなり、2022年度年間収支 (3回開催) は+99,803Bとなった。
・5月7日 (日)・21日 (日) に日本人会別館にてJSS Star Platinum Co., Ltd. と共催で子ども向けリズムトレーニング体験会を開催予定。
・7月13日 (木) ~8月3日 (木) の期間に日本人会別館にてダイエットに最適な脂肪燃焼系HIITトレーニングの短期集中4回コースを開催予定。レッスン委託はJSS Star Platinum Co., Ltd.。

8. 3月度理事会議事録承認

→異議なく承認された

9. 理事会出席者 (敬称略、順不同)

島田会長、加藤、太田各副会長、堀尾、小田原、米増、日高 (日高洋行)、神原、安江、石橋、竹井、日時本、藤、佐藤、金子、石井各理事、宮口、井原各監事、新保在タイ日本国大使館領事部長、鈴木JICA (国際協力機構) 所長、石井JCC事務局長、栗山国際交流基金所長、石川JETRO (日本貿易振興

機構) 代表、大久保氏 (堀尾理事後任)、事務局 (村上・安達・松田)